



S prilogom: Marijin List s Kalend. Srca Jezušovoga

Leto XVII. št. 14.

## Glasilo Slovenske krajine

Uprava: Črensovci. Pošt. ček. pol. št. 11.806.

Uredništvo: M. Sobota.  
Telefon št. 28.

## Novi državni proračun.

V zadnjoj številki smo objavili proračun Dravske (naše) banovine. Komaj so banovine dobile svoje proračune, je finančni minister dr. Šverljuga predložo Nj. Vel. krali tudi novi državni proračun.

Kak je za vsako banovino posebi važen njeni banovinski proračun, tak je važen za vso državo državni proračun, ar je fundament državnega življenja i gospodarstva.

Novi državni proračun se razloči od prejšnjega v tom, da je vekši i to zavolo nove vreditve državnega življenja. Proračun znaša 13 miljard 348 miljon 13 jezer 160 Din ino je od lanskoga za 883 miljone 538 jezer 248 Din. vekši.

Po novem proračuni je določeno: za pokojnine ino invalidsko podporo 1 miljarda 100 miljon, za šolstvo (prosveto) 872 miljoni, za vojsko 2 miljardi 522 miljon, za kmetijstvo

102 miljoni, za socialne namene i zdravstvo 243 miljone, ostalo pa za druga ministerstva. Iz podanoga je razvidno, da se izda največ za vojsko, potom za pokojnine, šolstvo i zdravstvo.

Državni dohodki so sledeči: neposredni davki 1 miljarda 630 miljon, posebni davki 281 miljona, trošarina 903 miljone, takse 1 miljarda 245 miljon, carinske takse 1 miljarda 546 miljon, monopolji 1 miljarda 816 miljon itd. Največ dobi država od monopolov (duhan, sol itd). Zvün teh dohodkov dobi država tudi vnogo od posebnih ministerstev.

Iz proračuna je nadale razvidno, da je dohodkov ravno telko, kak izdatkov. Proračunski načrt obsega več važnih točk, med šterimi je velkoga pomena posebno tista, ki govori od tega, da bi dobo dinar stalno vrednost.

## Ob tretjem „Evangelicsanci verosztüjte!“

Odbor za zidanje Del. Doma v Murski Soboti naznanja vsem tistim, ki so ga potom časopisov napadali, da je dozdaj deluval i bo tudi v bodoče vodo posle popunoma nepristransko i negledoč na veroizpoved i to v takšoj meri, ka je nikak ne bilo, niti ne bode potrebno ga opominati na njegovo dužnost.

Odbor je zaproso od dobrih ljudi pomoč pa to tak, ka što kaj daruje, naj to včini z dobre vole, če pa misli v oči metati, te naj bole ne davle nikaj. Vsaki, ki je kaj dao, more znati, ka je ne za štimanja volo dao, nego zato, ka pomaga siromakom delavcom do svoje lastne strehe.

Tisti, ki kričijo na vse grlo, ka so tej ali tej darovali, so gvüšno malo včinoli za delavce i kak se vidi, njim je žao ka zakaj se sploj dela za zidanje Del. Doma, takši ljudje ne vidijo radi dobrega dela i sami nikaj ne pomorejo, samo kvarili bi radi, niti to se ešče ne vidlo, ka bi šteri

od teh gospodov prišo gda v Soboto i pogledno, kak se siromacje delavci močijo na dežji, prle kak se odpelajo služit svoj siromaški krüh i niti nišče ne odpre svoje marele nad glavov siromaka delavca, ka bi ga obrano pred mokrotov ali pa od prehlajenja. Pa vendar so nevoščeni, ka bi siromak meo svoje priběžališče, gde bi se za silo lehko odpočino, liki mislijo si prisvojiti nekše nadpravice, če pa toga ne, teda pa trbe lüdstvo vkraj zgučati, naj ne daruje, ve pa odbor tudi tak pravi, ka komi je ne prav, naj ne davle, Del. Dom de vseedno gorpostavljen če gli menši, kak se je prle mislilo no itak de tak velki, ka za silo obskrbi sproti delavske transporthe, ka nedo na vulici zmrzavali.

V odbori so bile kotrige oboje vere že prle i so tudi dnes i nišče se naj ne vmešava v njegovo delišvanje, tem menje pa te, če nema do toga pravice pridoblene z dobrim činenjom.

Odbor za zidanje Delavskoga Doma v Murskoj Soboti, 2. 4. 1930. KEREC.

Izhaja vsako nedelo.

CENA: na skupni naslov 25, na posameznega pa 30 Din. V drugih evropskih državaj 75 Din. V Ameriki, Avstraliji z Marijinom listom vred 4 dolare.

**Cena oglašov:** cm<sup>2</sup> 75 par, med tekštom 1:50 Din., v "Poslanom" 3 Din. Naznanilom i malim oglašom do 30 reči 5 Din. Više od vsake reči 1 Dinar. Pri večkratnoj objavi popust od 5%—25%. Takso plača uprava, poštino oglašiteo. Oglasi se plačajo taki, če ne posebne pogodbe. Oglase sprejema samo Prekmurska tiskarna.

Rokopisi se ne vračajo.

## Ka novoga v Belgradu?

**Podpora za vzorna gnojišča.** Polodelsko ministerstvo je banskim upravam odobrilo 224 jezer Din. kak podporo za vzorna gnojišča. Podpora se podeli zaslüžnim i sirmaškim polodelcom.

**Smrt prometnega inšpektora.** Preminoč četrtek je v vojaškoj bolnici vmo generalni inšpektor vsega prometa. Kak inšpektor je dosta včino za pozdigo našega prometa.

**Banski sveti.** V Službenih Novinaj je bio objavljeni zakon od banskih svetov. Kotrige bodo zastopniki srezov i vekših varašov. Svet naše banovine bo meo 39 kotrig.

**Spravišče zveze varašov.** Preminoč soboto se je začnolo velko spravišče zveze varašov kralevine Jugoslavije. Spravišče je vodo dr. Srkulj.

## Svetovna politika.

**Nova vlada v Nemčiji.** Po več dnevnoj vladnoj krizi je Nemčija dobila novo vlado. Sestavo jo je vodilo katoličanskoga Centruma, dr. Brüning.

**Vogrski kmetje za vekšo sloboščino.** Preminoč soboto se je končalo v Pešti velko spravišče malih posestnikov. Na spravišči je bila sprejeta jako ostra rezolucija, v šteroj kmetje zahtevajo za sebe več pravic i vekšo politično sloboščino. Rezolucija je bila poslana ministerstvi.

**Polska je dobila novo vlado** pod predsedstvom poslanca Slavika.

## Dete v ognji.

Vancari Nerati blüzi Ljutomera se je zgodila žalostna nesreča. Dedek i babica sta v goricaj delala. V sobi sta püstila 5 letno Milenko. Dete je zaglednolo v peči ogenj. Začnolo se je ž njim loditi. Pri tom je spadnolo vogelje na obleko i ta je začnola goreti. Milenka se je prestrašila i bežala vō. Ar je pihao veter, je taki bila vsa obleka v plameni. Dete je začnolo kričati. Nato sta priběžala starca i sta pogasila ogenj.

**Kalendar.**

april (30 dni)

15. teden.

dnevi	Rim. kat.	Evang.
m. tedna		
7 pondel.	Herman	Heresip
8 tork	Albert	Apolonija
9 sreda	Marija	Demeter
10 četr.	Mehtilda	Daniel
11 petek	Marija 7 žal	Leon
12 sobota	Zenon	Julij
13 nedela	Cvetna n. ☰	Justin

**Židovski:** 13. Pessach I. den.**Senje:** 7. M. Sobota, Sv. Križ, Podturen, 8. Ljutomer, 10. Tišina i Turnišče, 11. Ormoz, 12. Nedelišče.**Vreme:** Nestanovitno vreme bo trajalo naprej. Okoli četrtka napovedujejo dež.**Vozni red:****Hodoš:**prihod iz M. S. ob 6<sup>52</sup> i 15<sup>24</sup> vörí  
odhod v M. S. ob 7<sup>07</sup> i 15<sup>40</sup> vörí**Murska Sobota:**prihod iz Hodoša ob 8<sup>43</sup> i 17<sup>16</sup> vörí  
odhod v Hodoš ob 5<sup>10</sup> i 13<sup>40</sup> vöríprih. iz Ormoža ob 9<sup>09</sup>, 12<sup>10</sup>, 19<sup>05</sup>, 20<sup>35</sup> v.  
odh. v Ormož ob 5<sup>16</sup>, 9<sup>12</sup>, 14<sup>12</sup>, 17<sup>44</sup> v.**Ormož:**prih. iz M. S. ob 7<sup>02</sup>, 12<sup>35</sup>, 16, 19<sup>39</sup> v.  
odh. v M. S. ob 7<sup>26</sup>, 10<sup>24</sup>, 15<sup>02</sup>, 18<sup>52</sup> v.**D. Lendava:**prih. iz Čak. ob 5<sup>14</sup>, 9<sup>06</sup>, 12<sup>57</sup>, 20<sup>31</sup> v.  
odh. v Čak. ob 5<sup>24</sup>, 9<sup>40</sup>, 14<sup>07</sup>, 21<sup>26</sup> v.**Čakovec:**prih. iz D. L. ob 6<sup>23</sup>, 10<sup>50</sup>, 15<sup>08</sup>, 22<sup>36</sup> v.  
odh. v. D. L. ob 4<sup>20</sup>, 8, 12, 19<sup>25</sup> v.**Zvezze:** Što ma opravke v Mariabori, Ljubljani ali Zagrebi se naj pella z vlakom, ki ide iz M. Sobote ob 5<sup>16</sup> vörí, ravnotak tudi iz D. Lendave ob 5<sup>24</sup> vörí.**Murska Sobota****Smrtna kosa.** V pondelk pooldnevi je zatisnola oči k smrtnomi počitki gospa mati g. dr. L. Šomena. Pred par dnevi se je nekajko prehaldila. K prehlajenji so se pridružile tudi druge bolečine, ki so spravile prek 70 let staro gospo v grob. Pričlubenoj i spoštuvanoj pokojnici, ki je bila vzorna mati, naj sveti večna svetlost. G. fiškališ i cela rodbina pa naj sprejme naše globoko sožalje.**Zmaga „Mure“.** Preminočo nedelo je igrala hazena Mure proti hazeni ljubljanske Ilirije. Pri igri je dosegnola velko zmago, ar je premagala nasprotnika v razmerji 14:8. Na tej zmagi našoj hazeni častitamo.**Nove telefonske zvezze.** Soba je znova dobila telefonsko zvezo s Pragom, Brnom, Budapeštom i Nagy Kanizsov. Eden govor košta pri prvem

54 Din. 45 p., pri drugoj 42 Din. 90 para, pri tretjoj 46 Din. 20 p., i pri štetoj 33 Din.

— 45 let službe. V tork je minolo 45 let od tistoga časa, da sta stopila Leopold i Elizabeta v službo g. grofa Szaparyja. Kak se njima je prle dobro godilo, v tak žalostnom stanju sta zdaj. Ce se ne bi našli dobri ljudje, dostakrat niti krūha ne bi mela.

— **Seja cestnega odbora.** Premenoči teden je meo cestni odbor sejo, na šteroj so odborniki razpravljali od proračuna i drugih važnih začev.— **Čudno prase.** V špitali je skotila mlada prasica, ki prascov ne pusti k sebi. Ne je preostalo drugo, kak da so prasce začnoli krmiti. Ednomi ne šlo v glavo, kak je to, da ne bi smejo cecati. Svojo pravico je šteo meti, zato so ga ne mogli prisiliti, da bi jo. Dati so njemi mogli cecek i zdaj ceca mleko iz kufice, kak malo dete.**Slovenska krajina****Kelkokrat nabiramo na „Dom sv. Frančiška“?**

Nemamo ešče niedne hiše za naše siromake, kde bi si mogli glave nagnoti i mirno počivati. Mamo pa po vseh občinah tak zapuščene siromake, da bi se ešče kamen razjokao nad njimi, če bi meo srce! V taligaj je vozijo od hiše do hiše ali nosijo v koritaj, ne češe je nišče, ne pere, krpa jim nišče, spijo po štalaj tudi v betegi i na smrtnoj posteli tudi. Tüpa tam se najde smilena düša, štera je po materinsko sprime i njim podvori.

Naj se tomi žalostnimi stanji pomore, se je odločo podpisani odbor, da zozida edno sirotišnico, štero bo imenuvao po velikom lübiteli siromakov, sv. Frančiški, koga še protestantje častijo i občudujejo zavolo velke njegove lübezni do siromakov za „Dom sv. Frančiška“.

Ministerstvo nam je dalo dopuščenje, da lehko po celoj državi pobiramo milodare.

Pobiramo je štirikrat na leto. Prvi frtao zdaj ide h konci, najmre od božiča do vüzma. Prosimo vse dobre, smilene düše, ki maju srce do siromakov, šterim je oča Bog, naj dajo, ka premorejo te frtao. Če toga ne bi mogli, naj dajo to kda bodo mogli. Podpisani odbor je skleno, da na Cvetno nedelo i celi veliki tjeden nabira i tak dokonča prvi frtao nabiranja. Prosimo zato vse dobre düše, naj na veselje bližajočim se vüzemskim svetkom, dajo, ka prevüpajo.

Prosimo dobre düše, ki maju srce za sirote, naj prosijo pooblastilo od podpisana odbora, ka smejo pobirati. Pooblastila smo poslali tudi uredništvi Novin, tam se dobijo tudi.

Ki nemre pokazati pooblastila od odbora, ne dajte nikaj nego ga javite oblasti i odbori!

Položnice vsaki dobi pri podpisanim odbori, naj piše po nje i je deli med tiste, ki šejo naravnost kaj poslat!

Naši nabirači, ki te dneve pridejo s p. oblastili za pobiranje k vam, ne zavržite! Veliko božo plačo vam nosijo!

Pred vsemi nameni smo v prvoj vrsti dužni naše domače podpirati! Podpirajte naše domače sirote!

**Odbor za zidanje sirotišnice „Dom sv. Frančiška“ v Črensovcih.**— **Žalostni glasi od naših iz Francije.** En dühovnik, ki ma izseljenike na skrbi na Francuskem, nam pošila jako žalostno poročilo od naših izseljencov, ki tam delajo. To poročilo, da so naši prav slaboga oponašanja i da svoje verske dužnosti zanemarjajo. Se zna, da ne so vsi takši. Ali tožba je takša, da so Prekmurci pokvarjeni na Francoskom.

Naj se toj nesreči pride proti, prosimo vse tiste, ki maju koga v Franciji, naj nam pošlejo njihov naslov i naj naročijo za nje Novine i M. List. Vaš zaslubi tri dni telko, ka lehko za celo leto plača Novine i M. List. Plaćajte teh 100 dinarov mesto njega i obvarjete svoje domače vnogoga grena i strašne pokvarjenosti, štera je na Francuskem med prostim naredom, med kmeti i delavci jako velika. Tam je gospoda dobra, prosti narod pa slab; ravno naopak kak kde indri. Naj se vam ne mili teh par dinarčkov, duša, poštenje vašega je več; posebno če še pomislite, ka če pokvarjen pride domo, vam nikdar ne bo na veselje, nego samo na žalost! Kakši hasek bi pa te meli z vašega krajcarov če bo zgubljen za vas i za Boga!? Cena Novin i M. Lista v Francijo je na mesec 8 Din. 50 par. Od 1. aprila tak cena za obje 75 dinarov. Voščite oba lista svojim vu Franciji!

**Zastopstvo Transoceaniča, glavne italijanske linije je v D. Lendavi na glavnoj ulici.**— **Mate dva dinara!?** Meseca aprila i vsaki mesec dobite za dva dinara (decembra za tri) Novine! Za mesec april smo jih dali par stotin više stampati! Dali smo v tom vüpanji, da odidejo tudi po drugih občinah, ne samo v Gančanaj, Tropovcji, Rakičani! Prosimo naše naročnike, naj nam postanejo pomagače i razširijo Novine tak, ka ta bar dve hiši meli edne! Dve hiši če vkljup stopita, plača na mesec vsaka samo eden dinar za Novine; kda je prečeta pa si delita papir. Vsi naročniki delajte na to, ka de bar vsaka druga hiša četa dober krščanski list! Eden

dinar zmore vsaka! To je pol pipe tobaka na mesec menje skaditi ali na mesec frtao kupice vina menje spiti! Što ne bi mogo toga napraviti? I, što ne bi dužen bio to napraviti? Ne vete ka v Rusiji prek sto milijon ljudi ne sme nikdar nikaj dobrega četi, nego samo ružne reči proti Bogu, ar druge kak proti Bogu se ne sme štampati? Aprila 6. dnes dobite prvo številko Novin i ešče tri, za mesec april tudi veliko vüzemsko samo za dva dinara.

— **Pismo gospoda Sakoviča.** G. Sakovič Jožef, bivši plebanoš v Turnišči, je svojemi poznanci poslao 27. marca sledeče pismo: Predragi! Zahvalim se ti za reči, s šterimi si v Novinaj omeno moj beteg i si me zročo v molitev vernikov. „Lübezen nikdar ne mine.“ Zdaj sem v Beči v ednom katoličanskem špitali, ar me na kliniki z radij traki probajo врачи. Ovak sem pa od dneva do dneva slabеjši, samo čonta i koža me je. Telko pobožnih ljudi moli za mene, ali kak se vidi, zaman; boži nameni so drugi. „Moje misli neso vaše misli.“ Smrt bi z zahvalnostoj sprejeo, če bi prišla. Ali kak se vidi, dober Bog velko vremenitno zadoščenje žele od mene: „Pravičen si Bog i pravične so tvoje sodbe.“ — S prisrčnim pozdravom Sakovič Jožef.

— **Lepa igra.** Dekliška zveza bo mela to nedelo po večernicaj v sednem Verževi v dvorani Marijanischa jako lepo pasijonsko igro: „Stabat Mater“ (Stala je Mati). Igro si naj vsakši ogleda, ki je mogoči.

— „**INKA**“ dišeča vinovica odstrani za gotovo i hitro vse bolečine reumatizma, zorbola, glavobola. Pri smicanji, prehladi, bolečinaj želodca pomaga „INKA“. Eden glažek z točnim navodilom košta 12 Din. Dobi se v apoteki pri SVETOJ TROJICI v DOLNJOJ LENDAVI.

— **Smrt deteta v vodi.** Pri Škalčovih pod Lipov se je zgodila žalostna nesreča. Oča i mati sta bila pri nekšem deli. Med tem je triletni Vanek hodo po dvori. Po nepriliki je prišeo do jame, v šteroj je bilo vapno gašeno. V jami je bila voda. Dete je mogoče poglednolo v vodo i je tam vidilo sebe. Po nesreči je spadnolo v jamo. Ar nikoga ne bilo blizu, ki bi je vopotegno, se je zalejalo.

— **Javna Borza dela** Ekspozitura v M. Soboti naznanja, da je dobila od Ministerstva Socialne politike i narodnoga zdravja v Beogradu, broj 12.043 brzojavno naročilo, da sama zbira polske delavce za Državno imanje „Belje“. Vsi delavci, šteri žejejo iti na to delo, naj se kem prle oglasijo pri podpisanoj Borzi dela. Pogodba bo sklenjena med delavci samimi ino Imanjom neposredno.

— **Dari na Martinišče.** Durič Ferdo, tišlar z Rakičana je napravo lepe reme za krizno pot, g. Jožef Krantz župnik na Tišini 250 din., N. N. M. Sloboda 35, R. J. iz Satahovec 100, Kreditna zadruga (banka) v M. Sloboda 500, Cankovski plohari“ 100, na gostovanju pri Tkalcovih v D. Lendavi 135, nabranu v Krogi 212 belic, 9 l. olja, 4 kg. masti, v Satahovcih 125 belic, 7 l. olja, 1 kg. masti. v M. Črnicih 60 belic, pri sv. Sebeščani 130 belic, v Ižakovcih 3 l. olja, Tratnjek Lipovci 3 kg. slanine, Gabor Tropovci

1 l. olja, Mencigar Krog pol l. olja, 10 belic, Titan Krog 2 l. olja, Gumilar Krog 2 l. olja, Bogojina farof 20 belic. Varga Gradišče 2 l. olja, 10 belic, iz Beltinec 21 belic. Bog naj vsem bogato poglača i nam pa da nove darovalce.

— **Bakovci.** Preminočo nedelo se je slovesno zaključo drugi letnik Kmečko-nadaljivalne šole. Mi vučenci smo se navčili vnogo dobrega i hasnovitoga za kmečki stan, ka je dnesdeno jako potrebno, ar človek ne ve, kam ga življenje pripela. Za vse se mamo zahvaliti našem g. šolskoini upraviteli M. Deškoviči, ki so se telko brigli za naš prosti kmečki narod v dugih zimskih večeraj. Samo oni, šteri dobro poznajo naše razmere i potrebe, so mogli segnoti globcko v naše kmečko srce, zato nam bodo njuvi navuki vsikdar v spomini. Ne pozableni nam ostanejo zimski dnevi i večeri, da smo se v kumper zbrali v šoli i jih poslušali, samo žao nam je, da je to vse tak hitro minolo. V tolažbo pa nam je, da bomo meli pri pevskih vajaj, kak tudi pri tamburaškom zboru ešče dosta lepih vörlic. G. šolski upravitel, z vašim velkim trudem i delom ste prenovili našo občino. V desetih letaj vaše službe pri nas ste zadobili tak velko zavupanje i spoštovanje, da vam lehko zakličemo, „Vi ste naši i mi ostanemo vaši.“ Prosili bomo dobrega Boga, naj vas žive ešče več deset let med nami. R. J.

— **Kultura naroda** se meri po kolikini vporablene žajfe. Teda ne samo po količini, nago tudi po kakovosti. Za napredno hišo pridejo v poštev samo Fellerova Elsa-mila zdravja v 7 prekrasnih vrstaj: žajfa z lilijinoga mleka, lilijsine kreme, z žučaka, glicerinovo boraksovo, katranovo, brivsko — edna bogša od druge, ali vsa neškodljiva! Po pošti: z lekarne FELLER, Stubica Donja Centrala 146.

— **Ogenj v Moravcih.** V nedelo ponoči okoli dveh se je vužgala hiša Červek Franca. Zgorelo je vse, tak ka so ostale samo stene.

— **Turnišče.** Pred mariborskim sodiščom je bio obsojeni Št. Horvat, ki je bujo Barbarič Štefana. Dobo je 3 mesece voze, plačati more sprevodne stroške, zvün toga pa de plačuvaodeci mesečno po 100 Din. dokeč ne odrastejo.

— **Strelo se je v Prdašincih** v goricaj Malačič Ludvik. Ka ga je gnalo v smrt, se ne ve na tenci.

— **Novi župani i odborniki.** Z odlokom kr. banske uprave so postavljeni za župane: v Ocinjah Kuger Janoš, v Šalovcih Županek Vilmoš. Zvün toga je v Šalovcih imenovan za odbornika Matuš Franc, v Šalamoncih Krčmar Štefan i Podlesek Janoš, za podžupana pa Šeruga Matjaš.

## ZA NEDELO.

### Peta v Posti.

Evang. sv. Jānoša vu 8. tali.

Vu onom vremeni: Pravo je Jezuš vnožini židovskoj: što z vás pokára mené za volo greha, či pravico právim vám, zakaj ne verjete meni? ki je z Bogá, reči bože posluša; zato vi ne poslušate, ár ste ne z Bogá. Odgovorili so zato židovje, i pravili so njemi: jeli dobro ne velimo mi, ka si Samaritanuš ti, i vragá máš? odgovoro je Jezuš: Jaz vragá nemam; nego poštujem Očo mojega, i vi ste ošpotali mené. Jaz pa ne iščem dike moje: jesteje, ki jo išče, i sudi. Zaistino, zaistino velim vám: či što reč mojo zdrži, smrti ne bode vido na veke. Pravili so zato židovje: zdaj smo spoznali, ka vragá máš. Ábraham je mro, i prorocke; i ti práviš: či što reč mojo obdrži, ne košta smrti na veke. Jeli si ti vékši od Očé našega Ábraháma, ki je mro? i prorocke so spomrli. Za koga ti tebě činiš? Odgovoro je Jezuš: či jaz dičim samoga mené, dika moja je nikaj: je Oča moj; ki mené diči, šteroga vi právite, ka je vaš Bog, i ne ste ga poznavali: jaz pa znam njega; i či bom pravo, ka ga neznam, bodem prispopoden k vam, lažec. Ali znam ga, i reč njegovo zdržavam. Ábrahám oča vaš se je veselio, da bi vido dén moj: vido ga je i radujao se je. Pétdesét let ešče nemaš i Ábraháma si vido? Velo je njim Jezuš: zaistino, zaistino velim vám, prle, liki je Ábrahám bio jaz sam. Popadnoli so zato kaménje; ka bi v njega lüčali; Jezuš se je pa skrio, i vō je šo z cérkvi.

### Iz sveta.

**Električna sila na 16.000 km.** Preminoči teden je napravo vučenjak Viljem Marconi z elektrikov probo, šteria je zbudila občudovanje po celom svetu. V Genovi je pritisno na električno gumbo, s tem je zbudilo električni val, šteroga je sprejela austalska postala i ga je oddala v Sidney, kde so se v ednom megrenjenji vužgale električne svetilke. Med Genovov i Sieneyom je 20.000 kilometrov duga pot.

**150 letni starec mro.** V vesi Macin v Rumuniji je mro kmet Ivan Gregorin, ki je bio star 150 let. Njegova družina ma s sini, hčerami, z vnuki i pravnuki 100 kotrig.

**Grozen ogenj na Japonskem.** V Komacumaši na Japonskem je divjao preminoči petek strašen ogenj, ki je vničo okoli 700 hiš. Pri gašenju je zadela ednoga gasilca smrt, dva sta pa bila žmetno ranjeniva. Ogenj jn napravo za 27 jezer Din. škode.

**Viher porušo 250 hiš.** V Braziliji je pred par dnevi pihao tak močen viher, da je v varashi San Paulo porušo 250 hiš. Deset ludi je pri tom zgubilo življenje, prek 100 pa jih je ranjenih.

**Žrtve povodni.** Iz Pariza poročajo, da je v velkoj povodni v južnoj Franciji zgubilo življenje prek 200 ljudi, porušenih je bilo okoli 3000 hiš,

prejšlo je 10.000 živine, poplavljene je bilo 143 jezere hektarov zemle.

**1500 sabolov štrajka.** V Berlini je začnolo štrajkati 1500 sabolov. Govori se, da je to začetek velkoga štrajka vseh sabolov v Nemčiji.

## Gospodarstvo

### Dela meseca aprila.

**Na njivaj.** V prvih dnevaj se navozi gnoj, potem pa se začne sajenje krumpišov in kukorce. Za semenke krumpiše je dobro, da se dva do tri dni na friškom zraki malo zgobavijo.

**V ogradi** je celi mesec dosta dela. Poseja in posadi se zelenjava tudi ugorke.

**V sadovnjakaj** se more čiščenje končati, ar drevje začne poganjati. Paziti trbe na rano sadje (posebno breskve). Če piha mrzeo veter, jih trbe pokriti, kda cvetejo.

**V goricaj** je glavno delo rezanje. Posaditi trbe zdaj tudi cepike.

**Za živino** so se začnoli vroči dnevi. Den za dnevom je vprežena. Da dobi za delo moč, njoj trbe dobro polagati. Mlada živina se naj pušča s kravami vred na pašo.

### Pospeševanje kmetijstva.

Banska uprava je posvetila veliko pazko kmečkimi pitanji. Za pospeševanje kmetijstva je določila velike šume i to:

#### za polodelstvo i hmelarstvo:

Prispevki za nabavo umetnih gnojil i vreditev gospodarstva z gnojom 100.000 Din.

Semenogojstvo 120.00 Din.

Zatiranje živalskih škodlivcov, rastlinskih betegov i zaščita koristnih ptic 40.000 Din.

Podpora za nakup kmečkih mašinov 120.000 Din.

Vreditev vzornih kmetij 120.000 D.

Pospeševanje travništva 150.000 D

Pospeševanje hmelarstva 50.000 D

#### za živinorejo:

Licenciranje i premovanje plemenske živine i tekme 500.000 Din.

Nabava, krmljenje i vzdržavanje plemenske živine 500.00 Din.

Ustanovljenje živinorejskih društev, premovanje rodovniške živine i premije 100.000 Din.

Vpeljanje kontrolnega krmljenja, mlečne kontrole i živinorejska izobrazba 50.000 Din.

Vreditev hlevov i gnojišč 1 miljon Din.

Prispevki za povzdigo mlekars-tva 50.000 Din.

Prispevki za povzdigo rojarstva, svilarstva i ribarstva 150.000 Din.

Pripomočki za živinorejsko službo i včenje, kak tudi živinorejske an-kete 25.000 Din.

#### za vinarstvo:

Nabava škropilk i drugega vino-gradniškoga i kletarskoga orodja 30 jezero Din.

Tečaji za vinogradništvo i kle-tarstvo 30.000 Din.

Prireditev vinskih razstav 30 jezero Din.

Nagrade za vzorne vinograde, pobijanje neceplenih trsov, pris-pevki za nabavo trsov 110.000 Din.

Izvajanje zakona o vini 10.000.

Trsni sortiment 40.000 Din.

Podpore za vrbogojstvo i ple-tarstvo 30.000 Din.

#### za sadjarstvo i vrtnarstvo:

Prispevek za drevesnice 40 je-zero Din.

Premije i podpore za šolske vrte i vzorne sadovnjake 50.000 Din.

Sadjarski tečaji, razstava i senje 50.000 Din.

Prispevki za sadarske potrebščine i zgradbe 80.000 Din.

Podpore i nagrade za pokončavanje sadnih škodlivcov 50.000 Din.

Ustanovitev centralne drevesnice i matičnjaka 100.000 Din.

Ustanovitev drevesnice v Raki-ni 50.000 Din.

Pospeševanje brezalkoholne pro-dukcijs 30.000 Din.

Izobrazba sadarskih pomočnikov 30.000 Din.

Pospeševanje vrtnarstva 30.000.

(Dale pride.)

#### Cene:

**Penezi** (3. aprila.): dolar Din 56·40, Argentinski peso Din. 21, šiling Din. 7 90, lira Din 2·90, peng Din 9·80, marka Din 13·37, uruguajski peso Din. 50, frank Din. 2·20.

**Zivina**: biki, junci i telice Din. 8—10 (jako debeli Din. 11), krave Din. 4—8, teoci Din. 14—15—, svinje Din. 16—17— (debele do 18 Din.)

**Zrnje**: pšenica Din. 200, žito Din. 140, kukorca Din. 130—140, krumpli Din 45, ajdina Din. 160, proso Din. 150, črešnjevec Din. 300, mešani Din. 200.

#### Krojaški pomočnik

Zmožen bolšega dela se taki sprime. Zglasiti se je pri ANDRAŠI SARJAŠ, krojači v Crenovci.

**Na Tišini se vrši 10. aprila velko živinsko i kramarsko senje.** Küpci i odajalci pridite od vseh strani.

#### v markiševskom

hatari se oda prek 3 i  $\frac{3}{4}$  plüga loga. Več se zvedi v PREKMURSKI TISKARNI v M. Soboti.

## Delavci pazite!

Podpisani sam sklene pogodbo z državnim imanjem Belje za tekoče leto. V mojem imeni se lehko zglasite pri sledečih gazzaj: Horvat Peter i Palatin Aleksander čevlar Pečarovci, Šušlek Franc Tešanovci, Tompa Ivan V. Polana, Žalig Jožef, Tompa Matjaš Črenovci, Nemeth Mihal Čentiba, Gabor Stefan Odranci, Hozjan Stefan Dolgas vas. Delavci se lehko vsaki den zglasijo i si naj vsaki priskrbi delavsko knigo s kempom i do 10. aprila naj bodo pripravljeni.

#### ANTOLIN KORNELJ

Črenovci prevzematev dela da Državnem imanju Belje.

### Zdravnik

## dr. Sedlaček

v Slatina Radencih

ordinira (sprejema betež-nike) od 1. aprila naprej.

## Kramarsko, živin-sko i konjsko senje

se vrši na Cankovi po cvetnoj nedeli na drugi den v pondelek to je 14. aprila. Pridite vsi, ki ščete kaj kupiti ali odati.

#### Občinski odbor.

Za obiskanje privatnih strank v Prekmurji z manufakturnim blagom se išče

## potnik

več v tej stroki pod ugod-nimi pogoji. Ponudbo je poslati na upravo lista pod DOBER ZASLÜŽEK.

ŠTEFAN LAZAR:

## KRALJICA ESTERA.

Povest po zgodbi iz Sv. pisma.

praviš, da je ne smem kaznovati? Povej mi torej, kaj naj storim.

Memukam je le za trenutek razmišljač.

— Srce me boli. A povem. Poslušaj me, gospod. Življenja ji ne jemlji. Kaznui jo s tem, da več ne bo smela priti pred tvoje obliče; pošlji jo iz kraljevega dvora, daj jo zapeljati v gozdove in jo pusti na samem. To ti priporočam, to svetujem. In še to, da se dogodek zapiše in ga pošlješ vsem namestnikom, da ga v lastnem jeziku razglasijo ljudstvu in zagotavljam te, veličanstvo, da bo od tega dneva naprej vsaka žena spoštovala moža, tako velikega kakor malega!

Kserkses je dvignil kraljevo palico.

— Bodi!

In v palači je onemela struma . . .

VII.

### „Pripravi se“.

. . . Le v sobi, kjer je kraljica Vasti počivala je tiko donela. Fajdime jo je spremljala s sladko pesmijo in kraljica je sanjavo poslušala neznatno pesmico o kraljevi hčeri in sužnju.

Žalostna je bila zgodba in mehek Fajdimin glas. Harfa je donela tako tiko in nežno, ko da vetric vzdihuje. Kraljica je nemo poslušala. V očeh so se ji prikazale solze. Še enkrat je hotela slišati lepo in žalostno zgodbo, toda premotili so jo . . . zunaj se je slišal ropot ( . . . ko da vojaki prihajajo po marmornatih tleh) in na vratih je nekdo močno trkal.

— Kak ropot? — se je stresla kraljica.

Vstopil je Šahazgaz.

— Prišel sem s Kserkovim ukazom! — je javil hladno.

Kraljica je vstala.

— Kaj ukazuje njegovo veličanstvo?

— To, da takoj odidi iz palače.

— Kaj praviš?

— Kralj te je izgnal.

Kraljica je obledela.

— Mene? . . .

— Tebe.

Slabotno roko je položila na srce.

— Šahazgaz, kaj si rekel?

— Palačo moraš takoj zapustiti!

— Dobri bogovi!

Dvorni dami sta začeli jokati, a Šahazgaz je kazal mir.

— Pripravi se!

— Kam?

— Palačo moraš zapustiti!

— In . . . in zakaj? . . .

— Kralj te je poklical in nisi ubogala.

— Oh, bog!

— Pripravi se!

— Ne!

Roki sta ji bili podobni dvema sklenjenima, belijama.

— H kralju grem!

— Ni mogoče.

— K možu!

— Ne smeš!

— Kdo mi more zabraniti? — je klicala obupno. — Kserkses? Ljubi mož?

— Zakon!

Osurnila je.

— Kak zakon?

— Ki ga je izdala sedmorica vladarjev zoper tebe.

— Kdaj?

— Ravno sedaj.

— Dobri bogovi!

— Več nisi kraljica!

— Šahaz! Govori . . . !

— Nimam o čem. Kserkses te je klical, da bi te pokazal indijskim poslancem in ti nisi šla. Kserkses te kaznuje: loči se od tebe in te izžene, pred njegov sveti obraz več ne moreš iti in pačačo moraš takoj zapustiti. To je vse.

Kraljičine oči so se začele tresti.

— Šahazgaz!

— Kaj želiš?

— Pamet me zapušča . . .

Lopov je skomizgnil z rameni.

— Grem k možu!

— Nimaš moža!

— H kralju!

— Ne smeš.

— Kdo mi branji?

— Jaz.

— Suženj!

— Kraljev maršal sem.

Niti trepalnica se mu ni stresla.

— Pripravi se!

— Poberi se!

— Ne grem!

Šahazgaz je skomizgnil z rameni in zaklical proti vratom:

— Vojaki!

Vrata so se odprla in pod sinjemodrimi zavesami se je prikazal Arbatanos, poveljnik telesne straže. Skozi vrata pa je mrko zrla četa vojakov.

— Arbatanos!

Poveljnik je pozdravil.

— Pelji ven tega človeka!

— Ne morem.

— Toda kaj se je zgodilo? Govori! Kaj ne, ta človek je zblaznel?

— Arbatanos je široko raztegnil obrvi.

— Ne vem. Nič mi ni znano. Kraljev točaj, Mitridat mi je dal povelje, da te izpeljem iz palače, odvedem med hribe in te pustim na samem.

Šahazgaz je prikimal:

— Pripravi se!

Kraljica se ni ganila; od boli se je tresla.

— Hodi za menoj! — je dejal Arbatanos sočutno.

— H Kserku . . .

— Ne.

Šahazgaz je izgubil potrpežljivost.

— Nesite jo!

Kraljica je zajokala.

— Kserkses!

Šahazgaz je stopil naprej.

— Idi iz palače!

Ob kraljičnih nogah sta jokale Fajdime in druga dvorna dama.

— Z bogom . . .

Sklonila se je in ji poljubila, potem pa se je dostenjanstveno vzravnala. Šaházgáza je zaničljivo premerila od nog do glave in se je potem z žalostnim smehljajem obrnila k Arbatanu:

— Lahko gremo!

(Dalje sledi.)

# Za naše male.

M. Luther — G. Sinic:

## Bogatec i Sirmak.

Bogatec je šo na jagrijo. Srečao je siromaka. Siromak ga poprosi najnjemi da, ka največ ma. Bogatec odgovori: „Drugo pri sebi nemam samo pukšo i nekaj patronov, ali žalosti mam največ“. Siromak ga pita: kakša je ta žalost? „Moja žalost je ta, da bi rad meo ženo, ki bi bila samo od matere.“ Jaz ti znam to žalost odpraviti. Daj mi nekaj zlatnikov, konja, kravo i ovco. Potom pa hodi z menom. Šla sta. Prišla sta do velkoga loga; tam je bila krčma. „Hodiva notri“ pravi bogatec: „Ne bova šla notri, ar nama deklica brez oče vmerje.“ „Potom pa hodiva hitro mimo“, pravi bogatec. Za nekaj časa prideta do male kuče. „Hodiva notri“, pravi siromak. Srečata malo dete i je pitata, če je mamica doma. „Ne“, odgovori dete.

„Hodiva dale“, pravi siromak. Prideta do druge takše kuče. Pred dverami srečata malo deklico i jo pitata, ali je mamica doma. „Odišla je k meši“ „odgovori ona. Hodiva dale“, pravi siromak. Prišla sta do tretje takše kuče. Ideta notri i srečata deklico brez oče. Kda sta prišla v hi-

šo, sta si hitro doli sela. Deklica pita, kam sta namenjeniva, da sta tak trüdniva? „Midva hodiva po sveti iskat takšo deklico, štera je brez oče.“

Deklica odgovori: „Jaz sem tista deklica brez oče.“ Bogatec jo vzeme za ženo. Oba sta srečno živela vno-go let.

Siromak je dobo zlatnike, konja, kravo i ovco. Zozidao si je hišo i je tüdi on srečno živo.

Mimika Piv:

## Od ženske i zavca.

Ednok je bila edna ženska. Me-la je ednoga praščiča. Pravila, je da ga mesari oda. Prišo je mesar i ga je küpo. Ženski je pravo, naj pride po peneze. Ona je šla. Kda je dobila peneze je šla domo. Pot jo je pelala skoz log. Kda je šla po logi, je najšla ednoga zavca na pol zmržnjeno-ga. Mislila je, da je mrtev, vzela ga je i ga zvezala v robec. Zavec se je v robci segreo, pa se je začno malo gibati. Žena je robec odvezala. Kak je vzela zavca v roke, ka bi ga poglednola, je on skočo i s penezami vred odbežao. Tak ženska ne mela niti zavca niti penez.

**VGANKE.**  
Predzadnja številka. Vseh ugank ne nihče prav rešo. Nagrado dobi K. Vrečič. Poslali smo njemi povest: Planinski kralj.

1. Ka poprečki v cerkev ide?  
(Dete, kda je h krsti nesó.)

2. Ma vüha pa ne čüje, nos pa ne voha, v vüstaj pa ma človeče me-so? Ka je to? (Punčul — čevel.)

3. Nema ognja pa itak žge?  
(Kodriva)

(Vse tri poslala M. Piv.)

4. Zdravko Bozin Ka je te mož?  
Posl. Vogrin Št. Rakičan  
(Zobozdravnik.)

## 5. Deset božih zapovedi

Postavi to tak vküp, da dobiš edno zapoved! (Posl. Šeruga Št. Rankovci)

(Lubi Boga višega vsega, bližnjega pa kak samoga sebe!)

Okanca tak posta-vi vküp, da dobiš lepi slovenski pregovor.

njü	pra	što	be
gla	o	po	šü
se	je	vo	zno
zna	vi	je	sam

(Što sam sebe povisuje, prazno glavo oznanuje!) (Poslao: Gjörek I. Martjanci.)

Imena rešilcov objavimo v prihodnjoj številki.

Nove vganke:

1. Menši kak kos, vsigdar sem bos, hodim pred seov, z očmi nad seov.

(Poslao I. Gjörek, Martjanci.)

2. Noge v blati, glava v zlati.

3. Vilice pri sebi nosi, a nikdar ne je mesa, vnogo per pri sebi ma, a pisati ne zna.

(2. 3. vg. posl. Cilka Granfol, Krog.)

4. Dr. Anton Zic  
Senik Ka je te gospod?

a	o	a	a
a	a	o	p
v	v	u	n
k	k	m	l

Razvrsti litere tak, da dobiš vodoravno vklumes iste reči.  
(Poslao Št. Vogrin, Rakičan.)

Eden od tistih, ki pošlejo pravilno rešitev vseh ugank, dobi lepo povest.

## Za kühnjo.

Ocvrte žemle. Dobra postna jestvina se lehko napravi iz žemle na sledeči način: Žemlo vreži na dvoje i jo namoči v sladkom mleki. Kda se napije, jo ožmekni, potem jo povalaj v pseničnoj meli, nato v raztepennom jajci i drobtinaj. Ocvri jo v v zabili, posipli s cukrom i cimetom i jo postavi na sto s kompotom.

Medeni krüh. Radi jemo krüh, meda se pa tüdi ne branimo. Medeni krüh pa je bolši, kak sam krüh i sam med. Napravi se etak: Segreje naj se frtao litra mleka, v njem pa se raztopi za 5 žlic meda. Potem se pridene pol žličike cimeta, malo skučenoga Janeža, pol žličke pecivnoga praška i telko mele, da dobimo mehko testo. To se spravi v dobro namazano pekačo, se posiple z melov i se peče približno pol vore.

## Kotrigam Vodne zadruge.

Odbijanje posebnih stroškov od katasterskoga čistoga dobička i vrejovanje povračila dače za zemlo, štera spada pod vodno zadrugo. Finančni minister i minister za zgradbe sta dala navodilo, štere so mele kotrige vodne zadruge 80% odračunati od čistoga kat. dohodka i v to meri na šest let nazaj zahtevati povračilo ednoga dela dače. To uredbo je prinesla 40. št. Uradnoga Lista od 14. marca. Kotrige vodne zadruge naj se informirajo od toga dela v Lendavi pri vodnoj zadrugi.

## Protestantski pastor zdani v kat. cerkvi.

Protestantski dühovnik v Lek-singtani v Ameriki je zlubo katoličansko deklico. Šteo jo je vzeti za ženo. Ona ne mela nikaj proti tomi, samo je želeta, da bi bila zdaniva v katoličanskoj cerkvi. On je v to privolo. Zavolo toga njemi je protestantski püšpek zabranio opravljati dühovniško službo. Faro bi mogao zapuščiti. Farniki pa ga neso püstili, raj so sprijali to kaštigo, da je püšpek faro izključo iz püšpekije.

# Agrarne zadeve.

Dne 6. aprila je občni zbor v Črensovcih popoldnev. Ne pozabite, pridite!

**Odpolanci!** Pred občnim zborom pred novov posojilnicov zberite vkljup svoje kotrige i je pelajte notri v dvorano na mesto, štero vam bo pokazano. Nikoga ne smete pustiti v svoj šereg, ki ne je kotriga zadruge! Vse pritožbe svojih kotrig mejte, odpolanci spisane, ka je te naprej date na občnem zbori.

**Če kde potrebujete kukorico!** Naše kotrige iz Medjimurja so nam ponudile po nizkoj ceni kukorico. Če bi kde potrebivali kukorico, naj spišejo odpolanci vkljup, kelko bi što potrebujao i naj vzemejo od njega kapor pa na občnem zboru naznanijo, kelko de je trbalo i se te tam lehko pogodijo z Medjimurci za kukorico.

**Ki nema Novin, naj prinese dva dinara na občni zbor;** tü si je lehko naroči za mesec april!

# Delavske zadeve.

Delavcom se naznanja, da je delitev pogodb, sprejemanje delavcov za Nemčijo vsaki ponelek. Tisti pa, šteri so lani že bili v Nemčiji, se sprejmejo gda koli, naime gda se dobri dotična pogodba. Zvün toga se vsem ponovno naznanja, da si naj nišče ne prisvoji pravice na to ka bi ga Borza dela posebi na pazki nosila. Delitev i zbiranje delavcov vodi g. delegat sam, zato se naj vsaki sam pobriga za to, da bo sprejeti v delo po delegati. Nešterni ljudje so silno nepotplivi i začnejo grajati pa izsiljavati. Vsi nemrejo naenok priti na vrsto, nego pomali teden za tednom kak je potreba. Potrebujalo se bo več ženskih, ka moških delavcov.

Priporoča se ženskim delavkam iz gornjih krajev t. j. od Sv. Jürja, Fükšinec i Ocinja itd., da se tiste, ki znajo nemški ne silijo vse v edno ali dve skupini, nego naj prevzemejo po edna ali dve delavki edno skupino i te s sebov odpelajo več delavk iz dolnjega kraja, štere ne vejo nemški, tak de pomagano obojim, ar v vsakoj skupini more biti edna ali dve, ki znate nemški. Takše delavke, štere znajo nemški naj se pri glasijo kem prle pri Borzi dela v M. Soboti.

## Cement Portland Šplit i Vapno

zagorsko je zastopstvo i glavna zaloga pri V. BRATINA KRIŽEVCI pri Ljutomeri, ki zalaga tudi z deskami, latami, tesanim lesom i raznimi cementnimi izdelki. 6

### Mlekar

z več letnov praksov sprejme s 1. majom t. l. ZVEZA AGRARNIH ZAJEDNIC v Dol. Lendavi. Ponudbe z označbo mesečne plače se naj taki pošlejo.



## Ešče prve kokot zaspavle,

a ravnotak v ponelek i vse druge dni vala den za dnevom naša najprva skrb razumnoj negi tela.

Če želite rešiti to pitanje pametno, t. j. jemati le tisto ka v istini deluje i da pri tom ne škodlivo, teda se morete odločiti za preizkušene Elsa-preparate.

Elsa-žajfa i lepote v 7 krasnih vrstaj: žajfa iz liljinoga mleka, lilijine kreme, iz rumenjaka, glicerinovo, boraksovo, katranovo i za briti.

Po pošti 5 falatov Elsa-žajfe na izbiro košta 52 Din franko, če se penezi pošlejo naprej; po povzetji 62 Din.

**Elsa-Creme-poma** vničuje pojave starosti, odpravlja neprijetne falinge (sunčne pege, mozole itd.)

**Elsa-pomada za rast vlas,** ešče vedno najbogšč za vlase.

Po pošti 2 glaž edne ali po 1 glaž vsake Elsa-pomade košta 40 Din franko če se penezi pošlejo naprej; po povzetji 50 Din.

**Elsa-Shampoo** krasnih pen i dūha 3 Din 30.

**Elsadont** najzdravejša pasta za zobe, 1 tuba 8 Din 80.

**Elsa-Sachet** dišeča blazinica za perilo, 6 Din.

**Den za dnevom negujte telo z Elsa-preparati!**

### To pomaga!

Dobiva se povsod! Kde nega, zvolite naročiti naravnost pri:

**EUGEN D. FELLER, lekarnar,  
Stubica Donja, Centrala 146.**

## Okrogli les (hlode)

**HRASTOV** najmenši premer 40 cm.  
najmenša dužina 3 m.

**OREHOV** najmenši premer 35 cm.  
najmenša dužina 3 m.

**JESENOV** najmenši premer 30 cm.  
najmenša dužina 3 m.

vsako vnožino i tudi posamezne hlode (stebla) stalno kupuje i plačuje najbolše cene

**AL. NEUDAUER,**

lesna eksportna družba z. o. z.  
**v GORNJOJ RADGONI.**

Vsaki kmet, šteri ma kakšo drevo na odajo, naj piše dopisnico na gornji naslov.

Iščemo Poštene nakúpovalce v vseh krajih. 5

### Lepo posestvo

obstoječe iz stanuvanske hiše: 3 sobe, kuhinja, jedilna shramba, skladišče i klet, gospodarsko poslopje, 7 plügov dobre zemle, večinoma vse okoli hiše z sadnim drevjem 5 minut od kolodvora, 10 minut od farne cerkve, se zavolo družinskih razmer po ceni oda. Zve se pri PAVEL ZEMLIČI, Godenice, pošta Središče ob Dravi. 2

### K odaji lepo gospodarstvo

v Gornjoj Dobravi, fara G. Mihaljovec, Medjimurje; stoji iz 28 kat. plügov zemle, šume, travnikov, hiše, škedenja, stale, kukorčnjaka i celoga gospodarskoga poslopja. Küpci lehko vsaki den pogledajo posestvo pri NOVAK VALENTINI, G. Dobrava hš. 32. logarija.

**Vse ka iščete**

bodete najšli v novoj ilustriranoj domačoj knigi

štero pošle že čez 32 let znana svetovna razpisalna tvrdka Suttner

tudi Vam brezplačno i poštne prosto, če jo zahtevate. Najprimernejših novih izumov, praktičnih predmetov za vporabo, gospodinjskih i oblačilnih potrebščin, glazbil, priprav za rezanje vlas, škeri, perila, oblek, črevlov, igrač itd. ne kupite

**Nikde tak po ceni i tak dobro** kak pri Suttneri, a poleg toga brez rizika, ar to ka ne vgaja, se zamenja, ali pa se vrne penez. Ogromen promet omogočuje tvrdki Suttner, da

**VSO robo falej** odava i da vklub temi pošila najboljo kakovost. Zavolo toga zahtevajte taki zdaj z dopisnicov brezplačno veliko ilustrirano domačo knigo od tvrdke

**H. SUTTNER,  
LJUBLJANA št. 945.**

## POSOJILO.

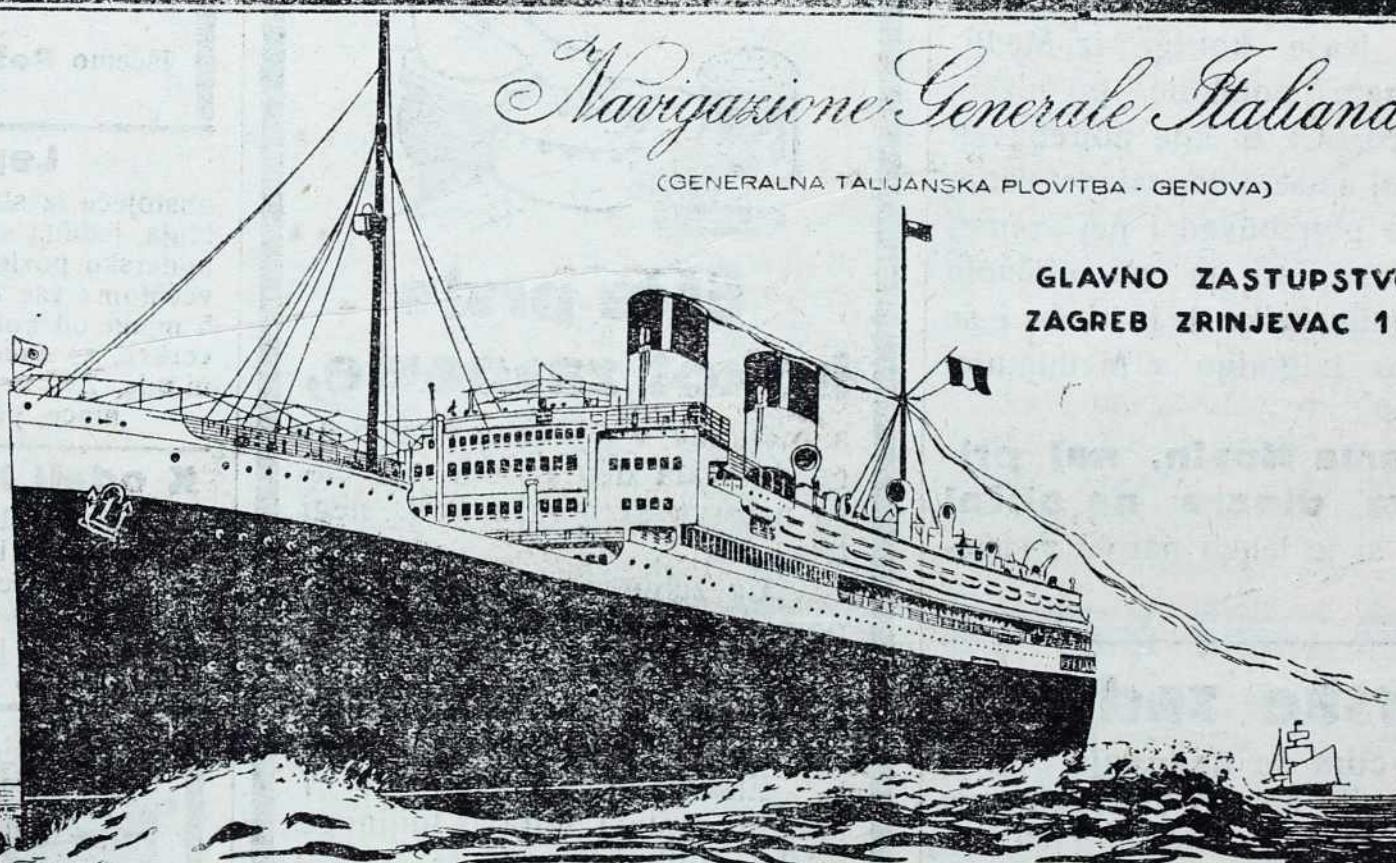
**PREKMURSKA BANKA D. D. v Murski Soboti** je znova vpeljala **dolgoročna posojila na zadolžnice (dužna pisma)**

proti vknjižbi ali poroštu po zelo ugodni obrestni meri.

Posojilo na zadolžnice je najbolj ugodno za kmetovalce, ker ni treba ponavljati, kakor pri menicah, vsakega čert- ali pol- leta in odpadajo s tem vezani stroški.

Posojilo-jemalci izrabite to ugodno priliko, ki Vam jo nudi najstarejši in največji zavod Prekmurja. 2

**Odam poses- tvo na Murskom poli**  
obstoječe iz zidane hiše, pokrita s črepom, edna prednja i edna zadnja soba, kuhinja, preklet, stale zidane pokrite s črepom, 5 svinjskih hlevov, pokriti s črepom, hütte, pokrita s črepom, drvarnica i žitnica, stude nec pri hiši, celo gospodarsko poslopje v ja dobro stanji, šteromi pripada 7 plüg, v jako dobro obdelane zemle, pri hiši lepi sadnjak z ogradom i z nasadom izabele, posestvo leži poleg glavne ceste i od železniške postaje kakših 100 metrov. — Posestvo se oda z inventarom pa tudi brez inventara. K inventari spadajo 3 lepe, dobre vozne krave, 7 svinj i nad 20 kokoši, dvoja nova kola, eden ščista novi plug za orati i še vnogu drugoga potrebnega gospodarskoga orodja. — Cena vsemi je 95.000 Dinarov. — Sto želi posestvo kupiti, naj se oglasi pri oodalci g. Franci Kristl, davčna uprava v Ljutomeri.



**NAJKRAĆI I NAJBOLJI PUT  
IZMEDJU  
EUROPE I AMERIKE**

Seme

**vsakovrstno, kak**

travno, detelčno, repno i vrtnarsko seme (za korine) v najbolšoj kakovosti se dobi pri staroznanoj trgovini

Seme

**USTANOVLENO  
LETA 1869.**

**M. BERDAJS, Maribor**

Pišite po cenik i si potem naročite seme. 2